

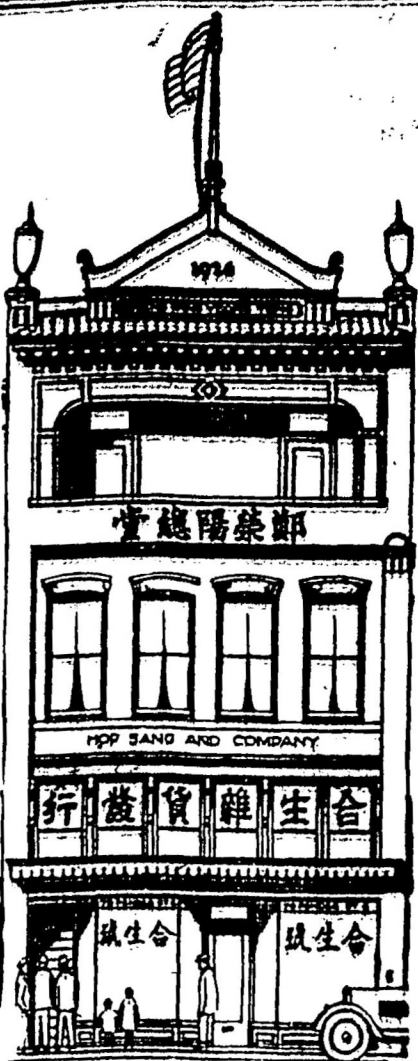
中

舖舖舖 金盛美 舖舖舖
MEE SHING
 Pender St. E. Vancouver B. C.
 Phone Sey. 7878

本號設在雲南特賜趙等雕匠巧造中西時
欵金銀俱用十足金葉素蒙
僑胞愛護并常備大帮珠玉寶石
蒙光顧請照上列門牌付來無悞 并售
大小鐘鏢
花粧用品
各樣眼鏡
代理 開全五
明報五
報費毫
司理 鄧鴻隆啟



一號增絲苗
 仍有新絲苗
 開春時在即
 如若趕早市
 矮脚白菜米
 紹菜蘿白米
 節瓜冬瓜仁
 苦瓜升瓜仁
 早水白菜
 各江磁缸瓦
 各號新式鞋
 如蒙賜光顧
 云
 合生號司事人陳宜顯 鄭厚規 鄭福藉
 頂靚新荳粘
 價錢分上中
 業農要下種
 必要藏菜種
 潮州包心芥
 白花芥蘭菜
 松好羌茜米
 紅莧菜米
 長身豆角仁
 籐竹器椅
 鑼鼓兼絃索
 批價必定平



旅韓華僑到京哭訴

(續昨)而該國報界 竟捏稱華人壓迫
鮮人 肆意煽惑 故甚其詞 聳動聽
聞 該國農民 亦復不查事實 不究
公理 僅憑報界之喧傳 遂逞惡氣之
殘暴 風起雲湧 盲從附會 近竟於
京城仁川元山釜山各處 發生民國十
六年同樣仇視華人之慘劇 詳情已載
七月五六兩日申新武報 商等亦紛紛
見電 被迫停業者不計其數 情況日
趨險惡 其勢岌岌不可終日 伏查京
仁釜元 皆為朝鮮之首區 軍警林立
尙且如此 其他僻壤 必更加其
倘不迅加制止 則蔓延全鮮 更必有
不堪設想者 眼見十數萬僑鮮華商之
生命財產 將完全傾危而無以自保
殘酷情形 無過於此 當此生死所關
千鈞一髮之際 迫不得已 特派代
表劉中達曾景玉連夜奔轅 叩懇鈞長
立予轉行外交會都 即刻照會日本領
事署 迅電朝鮮總督 速為制止 刻人
之暴行 設法保護華僑之安全 迫切
陳詞 無任惶急待命之至 謹呈行政
院院長

河南天災匪禍之慘訊

中國紅十字會頃接南宛分會電請乞振
云 崔二且悍匪 攻破唐縣 盤踞十
七日 幸得七十五師韓文英旅長 率
隊篠日克復城關 四鄉民人 衣食住
全失 慘殺甚多 敝會救護隊赴唐拯
救 請轉電愛府 速撥鉅振 以救子
遺 南宛分會姚式 叩暗

中國紅十字會又接河南省振務會張主
席來電云 國中紅十字會慈鑒 豫省
災患 愈演愈烈 方期戰事平息 民
獲休養 詎知吳大不弔 又降鞫凶
節據嵩縣 受鄉 舞陽 瀋池 盧氏
等縣 先後報稱 六月陰世二日 狂
風暴雨 冰雹隨落 大者如卵 小者
形似豆栗 歷時數句鐘 連綿百餘里
未收之麥 及甫生之禾 均被焦枯
澤毀殆盡 兼有數處 傷及人畜
崔匪圍攻南陽 盤踞北關數日 焚掠
受鄉 慘無人道 又復率部攻陷唐河
燒殺森擄 殘酷難言 死難者二千
餘人 被擄者萬餘衆 近更竄擾鄧縣
南召 桐柏光燭天 匪軍所過 闔舍
邱墟 夜則火光燭天 晝則殺人盈野
即明季闖獻之禍 亦莫喻其荼毒 日
來告災文電 紛至沓來 本會救濟有
責點金無術 用特畧陳概況 專電號
呼 務祈俯恤難黎 概施鉅振 一滴
甘露 全活無限生靈 千萬哀鴻 立
候慈雲遠庇 臨電不勝翹企禱盼之至
河南省振務會主席張鈞有

90½ Pender St. E., Vancouver, B. C.
Phone Sev. 1712

本號開張十餘年專造各式餅食結婚禮餅深蒙各界僑胞贊許感謝殊多今由祖國選辦大宗貨品加意特造中秋月餅材料豐足務求貨精味美取價從廉如蒙惠顧極表歡迎

茲將中秋月餅價列

加大瓊球蛋黃八毛	加大揀燒肉月六毛
加大金兔肉月八毛	加大桂圓肉月六毛
加大蓮蓉蛋黃八毛	足斤椰絲蛋黃五毛
加大鴨腿肉月八毛	足斤荳蓉蛋黃五毛
加大金腿蛋黃八毛	足斤五仁甜肉四毛
加大金腿肉月六毛	足斤五仁咸肉四毛
加大蓮蓉肉月六毛	足斤椰絲肉月三毛
加大蟳鼓肉月六毛	玫瑰荳沙三毛
加大蚶堀肉月六毛	荳蓉肉月三毛

中秋月餅

◎頭痛

「吾久染頭痛，常因頭暈致雙眼不明，吾之工作爲看印件者，後試用加老陣鹽，頭痛頭暈立刻止除，雙目比前較明。於冬季時朝開血脈流行不暢，服加老陣鹽後，現雖年已五十八歲，仍能冷水沐浴，飲食消暢。G. F. 頭痛之疾，多由腹中消化，不完全所致，屋內工作之工人多染此病。加老陣鹽消潔內臟，可將病根消除，乃最良之天然去病法。」

E. Griffiths Hughes Ltd.
(Kruscher Salts)

平●買●平●賣●之●平●賣●

之絲說衫認真大平特平由七月廿五日起至九月卅日止諸君定衫希註明領之號數袖之長短並剪此告白寄來當妥爲照奉



司公髮絲光國華高雲
KUO KONG SILK CO.
27 PenJer St. E.
Vancouver B. C.

Ax	價值六元之柳紡說衫	平沽每件三元九角五
Bx	價值八元半之文華花縐說衫	平沽每件四元九角五
Cx	價值拾壹元半超等棋盤文華縐說衫	平沽每件六元半
Dx	價值十元半之文華花羅說衫	平沽每件五元九角五

絲辨目錄

函索即奉

本公司現派馬守基君向加中各埠接生意 僑胞光顧希爲留意

◎滿地可中華醫院

啟者本醫院自開辦以來歷蒙各埠僑胞捐助維持深以為感惟是財政時虞短絀故發起慈善開票籌款以資補助今在本市政府處求准慈善開票人情所有發售本埠各埠僑胞各自由購買仁人乘此慈善繼則舉僑揚名所望善士仁人乘此良機助成美舉俾醫院得以惠濟不勝感激之至

一 彩票爲慈善籌款舉按照西人格式開
一 預備發賣彩票票銀六萬元分壹二三
四得銀四萬名小彩五百名如中第壹名
得銀壹萬貳千名第貳名七千貳百名
第三名二千六百元第四名貳千四百
元如小彩每得銀三拾元至將大小得
彩者清支其餘之銀內除籌費項外
餘有多少歸爲醫院慈善費
至開彩時如實足票額銀六萬元照足
賞格開彩倘實過額或不足者加減
照計開彩影票亦照計所得
開彩票地址時期在中華會館限是年
十月廿八日下午三點鐘開彩
開彩票法招集中西人士開大集會影
票明開票務均用西官四名輪拈影
票明開票務均用西官四名輪拈影
每彩票票部共六條每條沽銀壹元如
領票代賣者醫院每部收銀五元代賣
者每部可得兩五部或拾部方有代賣
權例當逐次由籌處寄銀來取票免
繁手續如欲代賣亦有現銀交者或
次清結及逐次將所賣出之票尾繳回
然後方能再取代賣
歡迎各埠僑胞商號代理賣票推廣廣
躍
一 自開辦賣票隨時所賣之銀彙貯銀行
至開彩完妥時提支頒獎
一 凡代賣票者無論本埠與外埠俱由醫
院籌辦處領取或由商號間接亦可每
部收銀五元
一 凡賣票人所經賣出者其票尾早月寄
回彙齊開彩勿延自誤
一 此彩票得西人善士贊助所以彩票之
格式用西字說明仿照西人開彩規矩
仲各僑胞知之
一 凡中得大彩即由中華醫院打電報告
得彩善士以備前來領彩如途遠滯
不便者可由銀行代領寄上
一 凡在四名大彩內中得彩者每壹元除
扣開銀五仙以爲代理賣票人酬勞費
一 凡直來醫院買票者如買五部以上每
部收銀五元當作代賣計算倘買不滿
五部者每部亦收銀六元當亦如在代
理處購買同錄
一 注意本籌辦處所收到各賣票之欸簽
名者財政部陳孔波譚緯文二君凡各
收款函內須於貳君中得簽名爲標
準若係間接者不在此限
籌辦處主任 正黃良滋 副葉連遇
管理發票財政 正陳孔波 副譚緯文
監督 正李和仁 副譚超軒
書記 交際譚昌期 阮慶唐 陳松靈
管理信箱 許仁廣
加屬東方遊埠勸銷專員黃良滋陳孔波陳孔波波陳孔波
西方遊埠勸銷專員 葉連遇 李蘊石
(處孔波總醫院籌中)
Chinese Hospital
P.O. Box 1719 Montreal, Que. Can.
中華民國廿年六月
滿地可中華醫院啟

Yuen Fat Wah Jung CO.Ltd
Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B. C.

新辦到

小號專辦大帮油米茶
糖海味雜貨咸料醬料
罐頭食品炮竹紙料瓷
器竹器蘇杭絲髮粵滬
名鞋合時祖國鮮菓水
貨土產鮮瓜菜蔬著名
九散膏丹貨式俱備價
格猶廉如蒙惠顧發行
零沽極表歡迎付貨快
捷望祈留意是荷

電話 德忌利市五五八三

豐元發華棧 謹啟

香港元發祥

SUN KWONGTUNG CO. LIMITED
2 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

大宗油米
 京果海味
 參茸藥材
 膏丹丸散
 化粧香品
 鑼鼓絃索
 日用食品
 應有盡有
 大小光顧
 一律歡迎
 電話矢磨二七四八
 ▲醫生黃壽南寓內
 紀杰
 總司理黃壽南全啟
 紀堯



花柳白濁淋症汁每樽銀一元正傷風吐瀉汁每樽銀一元光刺水
花柳入骨搜毒汁每樽銀一元遠近楊梅疔毒汁每樽銀一元止痛汁
疳疔楊梅瘰癧汁每樽銀一元魚鱗搜風解毒汁每樽銀一元潤肺通汁
立止霍亂清九每樽銀一元戰不脫合散膏每盒銀一元止痛膏汁每樽銀
立止喉痛膏每盒銀一元跌打不傷合散膏每盒銀一元止痛膏汁每樽銀
辛勞脫胎汁每樽銀一元婦科經期不調每樽銀一元止痛膏汁每樽銀
跌打遠程止痛丸每六凡骨牙痛丸每樽銀一元育種神汁每樽銀
立愈疝氣調經丸每樽銀一元婦科經期不調每樽銀一元止痛膏汁每樽銀
化痰清肺止咳丸每樽銀一元光明退腹散每樽銀一元搜毒清利丸每樽銀
風濕腫痛癱瘓汁每樽銀一元通身如蟻行瘡汁每樽銀一元萬應喉症散每樽銀
跌打打傷止痛散每樽銀一元花柳白濁免毒汁每樽銀一元立止頭暈的散每樽銀
立消中氣痛風寒濕痛汁每樽銀一元風濕癱瘓散每樽銀一元跌打傷風丸每樽銀

告 廣 意

Lee Hock Chow 11 Pender St. W.
Vancouver B. C. Phone Douglas 3523L.

花旗參 金耳環 苗陳跌打 正粹胆
雲高華安和堂
參其藥材發行